

Toys for Life
Home education by Educo

Sales office

Europe - Africa

Industriepark 14
7021 BL Zelhem
The Netherlands
P +31-88 2035 700
F +31-314 791 023
E info@heutink.com

Sales office

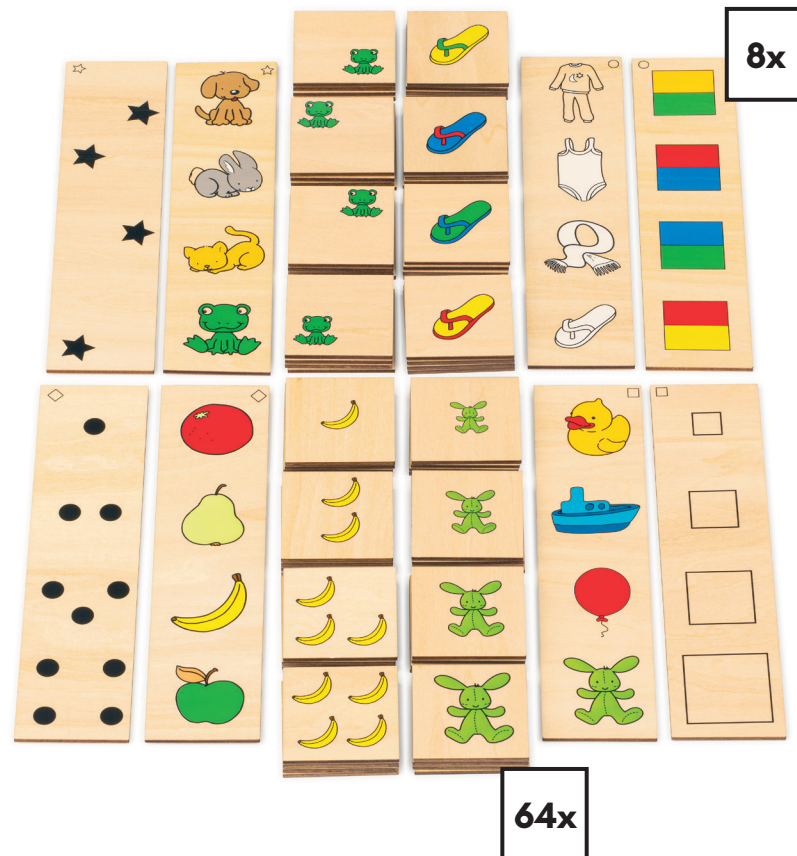
USA

150, South Whisman Road
Mountain View, CA 94041-1512
USA
P +1-650-964-2735
F +1-650-964-8162
E info@heutink-usa.com

Sales office

Asia - Pacific

9-27 Nanhai Road
315800 Ningbo-Beilun
China
P +86-574-8685 7556
F +86-574-8686 9257
E welcome@educational.com



MATH MATRIX

I learn how to use a matrix

EN: Practice spatial orientation by sorting the image cards into their respective places on the matrix. Learn about size, position, colour combinations and quantities.

NL: Oefen de ruimtelijke oriëntatie door de beeldkaartjes op de juiste plaats in de matrix te sorteren. Ontdek grootte, positie, kleurcombinaties en hoeveelheden. **DE:** Räumliches Vorstellungsvermögen üben, indem die Bildkarten auf die richtige Stelle der Matrix eingeordnet werden. Dabei Größe, Position, Farbkombinationen und Mengen beachten. **FR:** S'entraîner à l'orientation spatiale en triant les cartes illustrées et en les plaçant bon endroit dans le tableau. Découvrir les notions de taille, de position, des combinaisons de couleurs et des quantités.

SP: Practicar la orientación espacial ordenando las tarjetas de imagen en el lugar adecuado en la matriz. Descubrir tamaño, posición, combinación de colores y cantidades. **CN:**

Instructions

uitleg Erklarung explication explicaci3n 游戏步骤

1

EN: Match 2 assignment strips together based on their icons and place them on the table. **NL:** Zoek 2 passende opdrachtstroken bij elkaar (kijk naar het icoontje) en plaats ze op tafel. **DE:** 2 zueinander passende Aufgabenstreifen suchen (das Symbol beachten) und auf den Tisch legen. **FR:** Trouvez 2 bandes d'instructions qui vont ensemble (observez l'ic3ne) et placez-les sur la table. **SP:** Busca 2 tiras de instrucci3n que coincidan (mira el icono) y col3calas en la mesa. **CN:**

2

EN: Place the image cards on their respective places in the matrix. Consider size (square), position (star), colour combinations (circle), and quantities (diamond). **NL:** Plaats de beeldkaartjes op de juiste plaats in de matrix. Let op grootte (vierkantje), positie (sterretje), kleurcombinatie (cirkel) of hoeveelheid (ruit). **DE:** Die Bildkarten auf die richtige Stelle der Matrix legen, dabei auf Gr33e (Quadrat), Position (Stern), Farbkombination (Kreis) oder Menge (Raute) achten. **FR:** Savoir placer les cartes illustr3es au bon endroit dans le tableau. Faites attention a la taille (carr3), a la position (ast3risque), a la combinaison de couleurs (cercle) ou a la quantit3 (losange). **SP:** Coloca las tarjetas de imagen en el lugar adecuado en la matriz. Presta atenci3n al tama3o (cuadrado), posici3n (estrellita), combinaci3n de colores (c3rculo) o cantidad (diamante). **CN:**

Tips

tips Tips conseils consejos 游戏提示

EN: Name the assignment strips and image cards. Describe the size (small, smaller, smallest, large, larger, largest), position (top left, top right, bottom left, bottom right), colour combinations, and quantities up to and including 4. **NL:** Benoem de opdrachtstroken en de beeldkaartjes. Benoem de grootte (klein, kleiner, kleinst, groot, groter, grootst), de positie (linksboven, rechtsboven, linksonder, rechtsonder), kleurcombinaties en de hoeveelheden tot en met 4. **DE:** Die Aufgabenstreifen und Bildkarten benennen. Gr33e (klein, kleiner, am kleinsten, gro3, gr33ser, am gr33tsten), Position (linksoben, rechtsoben, linksunten, rechtsunten), Farbkombinationen und Mengen bis 4 benennen. **FR:** Nommez les bandes d'instructions et les cartes illustr3es. Nommez la taille (petite, plus petite, le plus petite, grande, plus grande, le plus grande), la position (en haut a gauche, en haut a droite, en bas a gauche, en bas a droite), les combinaisons de couleurs et les quantit3s jusqu'a 4 inclus. **SP:** Nombra las tiras de instrucci3n y las tarjetas de imagen. Nombra el tama3o (peque3o, mas peque3o, lo mas peque3o, grande, mas grande, lo mas grande), la posici3n (arriba a la izquierda, arriba a la derecha, abajo a la izquierda, abajo a la derecha), las combinaciones de colores y las cantidades hasta 4. **CN:**

EN: Sort the picture cards. That is, try to separate all the garments, toys, animals, and fruits. **NL:** Sorteer de beeldkaartjes. Zoek alle kledingstukken, het speelgoed, de dieren en het fruit. **DE:** Die Bildkarten ordnen: Alle Kleidungsst3cke, das Spielzeug, die Tiere und die Fr3chte heraussuchen. **FR:** Triez les cartes illustr3es. Trouvez tous les v4tements, tous les jouets, tous les animaux et tous les fruits. **SP:** Ordena las tarjetas de imagen. Busca toda la ropa, los juguetes, los animales y las frutas. **CN:**